

DE Betriebsanleitung Für Modell: CB-100

CROCO® ist die perfekte Lösung für alle, die loswerden wollen unangenehme Gerüche im Anbauraum. CROCO® Combo ist ein komplettes Filterset – eine Kombination aus Filter, Ventilator mit Drehzahlregelung und Lüftungskanal.

SICHERHEIT

1. Halten Sie das Gerät von Wasser und Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit fern.
2. Berühren oder bewegen Sie den Ventilator nicht, sobald er eingeschaltet ist.
3. Ein laufender Propeller stellt eine ernste Gefahr dar und sollte unter keinen Umständen verwendet werden. Berühre den sich drehenden Propeller!
4. Außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren aufbewahren.
5. Bei mechanischen oder elektronischen Schäden stellen Sie die Nutzung des Produkts sofort ein mit dem Gerät.
6. Die Installation und Ausführung elektrischer Anschlüsse sollte nur von Personen durchgeführt werden, die über die erforderliche Ausbildung und autorisiert.
7. Das Produkt benötigt einen entsprechenden Belüftungskanal, der einen freien Betrieb ermöglicht. Geräte, schließen Sie das Gerät nicht an Kanäle an, die zu klein oder zu groß sind Belüftung.
8. -Das Produkt sollte regelmäßig gereinigt werden, da sonst die Gefahr einer Beschädigung besteht.
9. Verwenden Sie das Produkt nicht bei Temperaturen über 40°C und einer Luftfeuchtigkeit über 70%.
10. Es wird empfohlen, einen Thermo- oder Kurzschlusschutz für den Lüfter zu verwenden.

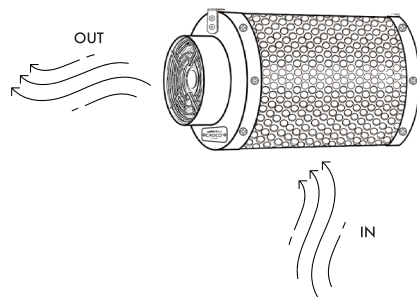
SPEZIFIKATION:

Anschluss: 100mm
Leistung: 10W
Geräuschpegel: 39 db
Höhe: 200mm
Aktivkohleschicht: 38mm
Länge des Lüftungsrohres: 2m

INSTALLATION UND ERSTINBETRIEBNAHME

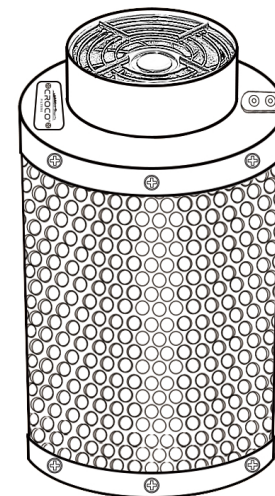
Folgende Maßnahmen sollten bei der Erstinbetriebnahme des Gerätes getroffen werden. Vorichtsmaßnahmen:

1. Trennen Sie die Stromversorgung, bevor Sie elektrische Leitungen anschließen. Sie müssen sicherstellen dass alle elektrischen Anschlüsse sicher und ordnungsgemäß hergestellt wurden.
2. Nach dem Einschalten des Gerätes darf der Lüfter nicht mehr eingeschaltet werden, solange er läuft das Auftreten von Vibrationen oder Reibungs- oder Schlaggeräuschen in der Baugruppe Lüfter.
3. Sollten Probleme auftreten, melden Sie diese bitte einer qualifizierten Person im Rahmen der Reparatur und Wartung von Lüftungsgeräten dürfen unter keinen Umständen versuchen Sie, den Lüfter selbst zu reparieren.
4. Das Gerät ist für den Einsatz in einem Anbauraum vorgesehen. Nachfolgend finden Sie eine Illustration zur richtigen Luftzirkulation. Die Luft wird durch den Filter gesaugt und dann außerhalb des Anbauraums abgegeben.



CROCO®

COMBO



PL Instrukcja obsługi

EN User manual

DE Betriebsanleitung



PL Instrukcja obsługi dla modelu: CB-100

CROCO® to idealne rozwiązanie dla wszystkich osób, które chcą pozbyć się nieprzyjemnych zapachów w pomieszczeniu uprawowym. CROCO® Combo to kompletny zestaw filtrujący – połączenie filtra, wentylatora z regulacją prędkości i przewodu wentylacyjnego.

BEZPIECZEŃSTWO

1. Trzymaj urządzenie z dala od wody, oraz od pomieszczeń z wysoką wilgotnością.
2. Nie dotykaj ani nie przemieszczaj wentylatora po uruchomieniu, wentylator z uruchomionym śmigłem stanowi poważne niebezpieczeństwo. Pod żadnym pozorem nie dotykaj obracającego się śmigła!
3. Trzymaj z dala od dzieci i zwierząt.
4. W przypadku uszkodzenia mechanicznego lub elektro-nicznego natychmiast zaprzestań używania urządzenia.
5. Montaż oraz wykonanie połączeń elektrycznych należy zlecić osobom właściwie przeszkolonym i uprawnionym.
6. Produkt wymaga odpowiedniego kanału wentylacyjnego, który pozwala na swobodną pracę urządzenia, nie podłączaj urządzenia do zbyt małych lub zbyt dużych kanałów wentylacyjnych.
7. Produkt należy czyścić okresowo, w przeciwnym wypadku istnieje ryzyko jego uszkodzenia.
8. Nie wolno używać produktu w temperaturze powyżej 40°C oraz wilgotności powyżej 70%.
9. Zaleca się stosowanie zabezpieczeń termicznych lub zwarciovych wentylatora.

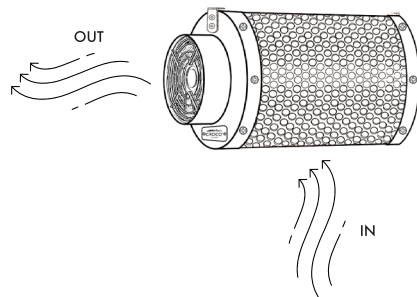
SPECYFIKACJA:

Przylącze: 100mm
Moc: 10W
Poziom głośności: 39 db
Wysokość: 200 mm
Warstwa węgla aktywnego: 38mm
Długość przewodu wentylacyjnego: 2m

MONTAŻ ORAZ PIERWSZE URUCHOMIENIE

Przy pierwszym uruchomieniu urządzenia należy zastosować następujące środki ostrożności:

1. Przed podłączeniem przewodów elektrycznych należy odłączyć zasilanie. Należy upewnić się, że wszelkie połączenia elektryczne zostały wykonane bezpiecznie i właściwie.
2. Po uruchomieniu urządzenia, podczas obrotu wentylatora niedopuszczalne jest występowanie jakichkolwiek wibracji lub odgłosów tarcia lub uderzenia w zespół wentylatora.
3. W razie wystąpienia jakichkolwiek problemów, należy zgłosić je osobie wykwalifikowanej w zakresie naprawy i konserwacji urządzeń wentylacyjnych, pod żadnym pozorem nie należy podejmować próby własnoręcznej naprawy wentylatora.
4. Urządzenie przeznaczone jest do użycia w pomieszczeniu uprawowym. Poniżej znajdziesz schemat prawidłowego obiegu powietrza. Powietrze jest zaciągane przez filtr a następnie wypuszczane poza pomieszczenie uprawowe.



EN User manual for model: CB-100

CROCO® is the perfect solution for all those who want to get rid of unpleasant odors in the growing room. CROCO® Combo is a complete filter set – a combination of a filter, a fan with speed control and a ventilation duct.

SAFETY

1. Keep the device away from water and from rooms with high humidity
2. Do not touch or move the fan after starting, a fan with a running propeller is a serious danger, do not touch the rotating propeller under any circumstances!
3. Keep away from children and animals.
4. In the event of mechanical or electronic damage, immediately stop using the device.
5. Installation and electrical connections should be entrusted to properly trained and authorized persons.
6. The product requires an appropriate ventilation duct that allows the device to operate freely, do not connect the device to ventilation ducts that are too small or too large. -The product should be cleaned periodically, otherwise there is a risk of damage.
7. The product must not be used at temperatures above 40°C and humidity above 70%.
8. It is recommended to use thermal or short-circuit protection for the fan.

SPECIFICATION:

Connection flange: 100mm
Power: 10W
Noise level: 39 db
Height: 200 mm
Activated carbon layer: 38mm
Ventilation duct length: 2m

ASSEMBLY AND FIRST START-UP

When starting the device for the first time, the following precautions should be taken:

1. Before connecting the electrical wires, disconnect the power supply. Make sure that all electrical connections have been made safely and properly.
2. After starting the device, during the rotation of the fan, it is unacceptable to hear any vibrations or friction or impact sounds in the fan assembly.
3. In the event of any problems, they should be reported to a person qualified in the repair and maintenance of ventilation devices, under no circumstances should you attempt to repair the fan yourself.
4. The device is intended for use in a growing room. Below you will find an illustration of the correct air circulation. The air is drawn through the filter and then released outside the growing room.

